

JEGYZŐKÖNYV

Készült a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületének 2020. 02. 13. napján 17.00 órakor tartott nyílt rendes ülésén az Önkormányzat hivatalos helyiségében. 1098 Budapest, Toronyház utca 3.

Jelen vannak: Törőcsik Judit elnök

Papavasziliu Thanasziosz elnökhelyettes

Hadzijanisz Hrisztosz képviselő

Törőcsik Judit elnök: Üdvözlöm a megjelenteket. Megállapítom, hogy a képviselő-testület 3 fővel határozatképes, az ülést megnyitom.

Szavazásra teszem fel az alábbi határozati javaslatot.

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Hadzijanisz Hrisztosz személyét elfogadja a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat üléseinek állandó jegyzőkönyv-hitelesítőjének.

Törőcsik Judit elnök: Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

GNÖ 10/2020. (II.13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Hadzijanisz Hrisztosz személyét elfogadja a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat üléseinek állandó jegyzőkönyv hitelesítőjének.

Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

Törőcsik Judit elnök: Az előzetesen kiküldött napirendi pontokhoz javaslom felvenni a 4. számú előterjesztést 4. napirendi pontként és javaslom még felvenni az 5. számú előterjesztést 5. napirendi pontként

Szavazásra teszem fel a módosított napirendi pontok elfogadását

1./ 2020. évi költségvetés elfogadása

1. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

2./ Személyi juttatások elfogadása

2. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

3./ SWIMATHON 2020 adománygyűjtő kampány és közösségi esemény ismertetése

3. számú szóbeli előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

4. / GIE támogatási kérelme

4. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

5. / XI. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat kérelme

5. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

Törőcsik Judit elnök: Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a módosított napirendi pontokat.

GNÖ 11/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2020. 02. 13-i ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1./ 2020. évi költségvetés elfogadása

1. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

2./ Személyi juttatások elfogadása

2. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

3./ SWIMATHON 2020 adománygyűjtő kampány és közösségi esemény ismertetése

Szóbeli előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

4. / GIE támogatási kérelme

4. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

5. / XI. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat kérelme

5. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

NAPIRENDI PONTOK TÁRGYALÁSA

1./ 2020. évi költségvetés elfogadása

1. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

Törőcsik Judit elnök: amennyiben hozzászólás nincsen, felteszem szavazásra az előterjesztésben szereplő 1. határozati javaslatot, miszerint a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2020. évi költségvetést az előterjesztés 1 – 3. számú melléklete szerinti tartalommal 2.440.000,- forint főösszeggel, ezen belül:

- 2.440.000,- forint működési költségvetési bevétellel,
- 2.390.000,- forint működési költségvetési kiadással

- 50.000,- forint működési egyenleggel
- 50.000,- forint felhalmozási költségvetési kiadással
- -50.000,- forint felhalmozási egyenleggel

elfogadja.

Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

GNÖ 12/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2020. évi költségvetést az előterjesztés 1 – 3. számú melléklete szerinti tartalommal 2.440.000,- forint főösszeggel, ezen belül:

- 2.440.000,- forint működési költségvetési bevétellel,
- 2.390.000,- forint működési költségvetési kiadással
- 50.000,- forint működési egyenleggel
- 50.000,- forint felhalmozási költségvetési kiadással
- -50.000,- forint felhalmozási egyenleggel

elfogadja.

Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

Törőcsik Judit elnök: amennyiben hozzászólás nincsen, felteszem szavazásra az előterjesztésben szereplő 2. határozati javaslatot, miszerint a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- (1) A bevételek beszédésekor, a kiadások teljesítésekor lehetőség szerint készpénzkímélő fizetési módokat alkalmaz. Az Áht. 85. §-ára figyelemmel előnyben részesíteni a banki átutalással történő fizetési módokat.
- (2) A kiadások készpénzben történő kifizetésének esetei:
 - a) az Önkormányzat tevékenységével összefüggésben a tevékenységet szolgáló eszközök, készletek beszerzése esetenként 1.000.000 Ft értékhatárig, szolgáltatás igénybevétele érdekében felmerült készpénz kifizetések esetenként 1.000.000 Ft értékhatárig,
 - b) az Önkormányzat tevékenységéhez kapcsolódó utólagos elszámolásra kiadott előlegek,
 - c) helyi és helyközi utazási költségtérítés,
 - d) reprezentációs kiadások,
 - e) belföldi-külföldi kiküldetésnél útiköltség térítések,
 - f) saját személy gépkocsi hivatali célú használatáért fizetett költségtérítés,
- (3) A készpénzben történő kifizetés részlet szabályait a mindenkor hatályos pénzügyi szabályzatok tartalmazzák.

Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

GNÖ 13/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- (1) A bevételek beszedésekor, a kiadások teljesítésekor lehetőség szerint készpénzkimélő fizetési módokat alkalmaz. Az Áht. 85. §-ára figyelemmel előnyben részesíteni a banki átutalással történő fizetési módokat.
- (2) A kiadások készpénzben történő kifizetésének esetei:
 - a) az Önkormányzat tevékenységével összefüggésben a tevékenységet szolgáló eszközök, készletek beszerzése esetenként 1.000.000 Ft értékhatárig, szolgáltatás igénybevétele érdekében felmerült készpénz kifizetések esetenként 1.000.000 Ft értékhatárig,
 - b) az Önkormányzat tevékenységéhez kapcsolódó utólagos elszámolásra kiadott előlegek,
 - c) helyi és helyközi utazási költségtérítés,
 - d) reprezentációs kiadások,
 - e) belföldi-külföldi kiküldetésnél útiköltség térítések,
 - f) saját személy gépkocsi hivatali célú használatáért fizetett költségtérítés,
- (3) A készpénzben történő kifizetés részlet szabályait a mindenkor hatályos pénzkezelési szabályzatok tartalmazzák.

Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

2./ Személyi juttatások elfogadása

2. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

Törőcsik Judit elnök: A maximálisan adható tiszteletdíj mértéke az alábbiak szerint lehetséges.

Az elnök tiszteletdíja (a közszolgálati tisztviselőkről szóló törvényben meghatározott illetményalap, 38,650,- Ft kétszerese), mely 77.300,-, az elnökhelyettesé (egy forinttal kevesebb) 77.299,-, a tagoké (az elnöki tiszteletdíj 30%-a) 23.190,-Ft lehet.

A szűkös pénzügyi keret miatt csak 6 hónapra tudjuk a személyi juttatásokat meghatározni, ezért javaslatom, hogy a képviselők 2020. január 01-től 2020. június 30-ig az alábbi tiszteletdíjban részesüljenek:

- Törőcsik Judit elnök: bruttó 77.300,- Ft/hó
- Papavasziliu Thanasziosz elnök helyettes: bruttó 77.299,- Ft/hó
- Hadzijanisz Hrisztosz képviselő: bruttó: 23.190,- Ft/hó

A költségek csökkentése érdekében én valamint az elnökhelyettes lemondunk tiszteletdíjunktól 50.299,- Ft-ról. Ezen indokok alapján az elnök tisztelet díja 27.001,- Ft, az elnökhelyettes tiszteletdíja 27.000,- Ft, a képviselő tiszteletdíja 23.190,- Ft lenne.

Törőcsik Judit elnök: amennyiben hozzászólás nincsen, felteszem szavazásra az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot, miszerint a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület úgy dönt, hogy a képviselői tiszteletdíjakat 2020. január 01-től 2020. június 30-ig az alábbiak szerint határozza meg:

- Törőcsik Judit elnök: bruttó 27.001,- Ft/hó
- Papavasziliu Thanasziosz elnökhelyettes: bruttó 27.000,- Ft/hó
- Hadzijanis Hrisztosz képviselő: bruttó: 23.190,- Ft/hó

Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

GNÖ 14/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület úgy dönt, hogy a képviselői tiszteletdíjakat 2020. január 01-től 2020. június 30-ig az alábbiak szerint határozza meg:

- **Törőcsik Judit elnök: bruttó 27.001,- Ft/hó**
- **Papavasziliu Thanasziosz elnökhelyettes: bruttó 27.000,- Ft/hó**
- **Hadzijanis Hrisztosz képviselő: bruttó: 23.190,- Ft/hó**

Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

3./ SWIMATHON 2020 adománygyűjtő kampány és közösségi esemény ismertetése

Szóbeli előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

Törőcsik Judit elnök: A Ferencvárosi Közösségi Alapítvány pályázatot hirdetett a Swimathon 2020 közösségi adománygyűjtő kampányhoz. Ebben olyan pályamunkákat várnak, melyek a Ferencvárosban lennének és/vagy ferencvárosiaknak (is) szólna ez a támogatásra méltó álm-projekt, vagy bármily más módon erősen kötődik a IX. kerülethez.

Többben megkerestek engem, hogy a Görög Nemzetiségi Önkormányzat is vegyen részt ebben a kampányban. Nagyon sok lakó nehezményezi a Görögség Háza előtti rendezetlen udvart. Ezért, ha indulnánk a kampányban és adományokat gyűjtenénk, akkor a pénzt az udvar rendbetételére lehetne fordítani.

Papavasziliu Thanasziosz elnökhelyettes: a Görögség Háza ugyan a József Attila-lakótelepen van, de nem a Ferencvárosi Görög Önkormányzat a tulajdonos, hanem az Országos Görög Önkormányzat. Az elmúlt években mi már többször szerveztünk társadalmi munkát az udvar rendbetételére, de ez kevés. Teljesen át kellene alakítani az udvart, tér kövezni kellene, padokat, szemeteseket kihelyezni, s újra be kellene a területet fűvel ültetni. A munkálatok után ezt folyamatosan rendben kellene tartani. Ehhez kevés lenne az adomány, amit össze lehetne gyűjteni az úszás alkalmával.

Törőcsik Judit elnök: amennyiben több hozzászólás nincsen, felteszem szavazásra a szóbeli határozati javaslatot, miszerint a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület úgy dönt, hogy részt vesz a Ferencvárosi Közösségi Alapítvány által kiírt közösségi adománygyűjtő pályázaton.

Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 1 igen szavazattal és 2 nem szavazattal úgy dönt, hogy nem fogadja el a határozati javaslatot.

GNÖ 15/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület úgy dönt, hogy, nem veszünk részt a Ferencvárosi Közösségi Alapítvány által kiírt közösségi adománygyűjtő pályázaton.

Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

4. / GIE támogatási kérelme

4. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

Törőcsik Judit elnök: a Görög Ifjúsági / GIE/ megkeresett bennünket az alábbi kéréssel: Jelencsics-Nagy Andrea és férje 6 éve a görögországi METEORA kolostor-komplexumokat kutatják szabadidejükben. Nem csak az UNESCO világörökségi védelme alatt álló hét látogatható kolostort, hanem a környező sziklákon fellelhető régi romokat is korabeli térképek, tanulmányok és internetes információk alapján (angol, magyar, román, görög nyelven).

Az elhagyott, romos állapotú, felújítatlan kolostorokról GPS jelet vesznek, és nagyon sok fotót készítenek róluk dokumentálási célból. Több olyan kolostorromot sikerült felfedezni és beazonosítani az idők folyamán a Meteorák szikláin, amiről még az ott élők sem tudnak.

A legtávolabbi – valaha a Meteora szerzetességhez tartozó – barlang és kápolna 30 km-nyi távolságban van az ismert és látogatható épületektől.

A kutatások célja a közismert kolostorokon kívül a még fellelhető romkolostorok GPS jellel való beazonosítása, elérhetőségük rögzítése és történelmük dokumentálása, melyet a későbbiekben könyv formájában szeretnének az érdeklődő közönség számára elérhetővé tenni.

Az elmúlt évekhez képest a szállás és a kiutazás költségei a többszörösére nőttek, melyek meghaladják a családi költségvetésből erre fordítható anyagi lehetőségeiket.

Idén, ha minden jól megy, sikerül befejezni és lezárni a kutatást.

A mostani, utolsó kiutazást Húsvét időpontjára tervezik, ugyanis ekkor megnyitnak néhány olyan kolostort, ami egész évben zárva van.

Az előző években egyházi támogatással (névre szóló belépési engedélyekkel) segítették munkájukat a kolostorokba való bejutáshoz. (csatolt melléklet).

A Görög Kultúráért Alapítvány és a Görög Ifjúsági Egyesület segített a fordításokban, értelmezésekben és a kapcsolati rendszereiken keresztül, elérhető források megszerzésében, de anyagi segítséget nem tudott nyújtani.

Ezért fordultak hozzánk azzal a kéréssel, hogy támogassuk kezdeményezéseiket és járuljunk hozzá, hogy megvalósuljon az utazás és hazaérkezéskor egy képekkel illusztrált, kb. 70 oldalas kiadvány kerüljön kiadásra.

Papavasziliu Thanasziosz elnökhelyettes: nagyon jónak tartom ezt a kutatómunkát és azt is, hogy erről könyvet adjanak ki, de anyagi szerintem anyagi lehetőségeink nem teszik lehetővé, hogy támogassuk ezt.

Hadzijanisz Hrisztosz képviselő: már januárban elfogadtunk egy munkatervet, melyben nagyon sok program szerepel. Ezek nagy része magas költségvonzatú, így én sem javaslom a támogatást. A költségvetésünket a Ferencvárosi görög lakosság kulturális, nyelvi programjainak támogatására szeretnénk fordítani.

Törőcsik Judit elnök: amennyiben több hozzászólás nincs, felteszem szavazásra a határozati javaslatot, miszerint a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy támogatja a GIE kérelmét.

Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 nem szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül nem fogadta el a szóbeli határozati javaslatot.

GNÖ 16/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem támogatja a Görög Ifjúsági Együttes kérelmét.

Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

5. / XI. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat kérelme

5. számú előterjesztés

Előterjesztő: Törőcsik Judit elnök

Törőcsik Judit elnök: A Budapesti Lantos Kórus meghívta Magyarországra Mixalis Kalaentzis karnagyot és énekkarát. Március 25-29-e között lennének itt. Március 26-án a Nádor teremben lépnek fel közösen a Lantos kórusral, majd március 27-én énekelnek a Görög Nemzeti Ünnepen is.

A szállásukat és az étkezésüket a kórus fizeti, de nincs pénz a külön buszra, ami behozza őket a repülőtérre és kiviszi őket a repülőtérre. Március 25-én érkeznek és 4-5 órás városnézésre is szeretnék őket elvinni. Erre kérnek anyagi segítséget. Kérem képviselőtársaimat, hogy szóljanak hozzá.

Papavasziliu Thanasziosz elnökhelyettes: Úgy gondolom, hogy ez a program nagyon színvonalas lesz, de anyagi lehetőségeink nem teszik lehetővé, hogy azt támogassuk.

Hadzijanisz Hrisztosz képviselő: ezzel én is egyetértek.

Törőcsik Judit elnök: amennyiben több hozzászólás nincs, felteszem szavazásra a határozati javaslatot, miszerint a Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat

Képviselő-testület úgy dönt, hogy támogatja a XI. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat kérelmét.

Megállapítom, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 nem szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül úgy dönt, hogy nem támogatja a javaslatot.

GNÖ 17/2020. (II. 13.) Határozat

A Ferencvárosi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testület úgy dönt, hogy nem támogatja a XI. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat kérelmét.

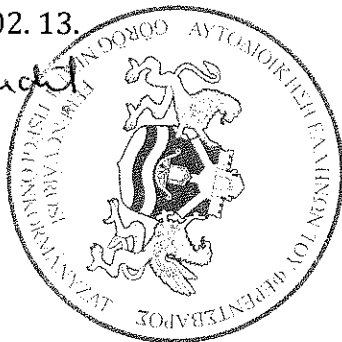
Felelős: Törőcsik Judit elnök

Határidő: 2020. 02. 13.

Törőcsik Judit elnök: Az ülést ezennel bezárom.

Budapest, 2020. 02. 13.

Törőcsik Judit
Törőcsik Judit
elnök



Hadzijanisz Hrisztosz
Jegyzőkönyv-hitelesítő